

SÉNAT DE BELGIQUE**BELGISCHE SENAAAT**

SESSION DE 1948-1949.

ZITTING 1948-1949.

SÉANCE DU 10 MAI 1949.

VERGADERING VAN 10 MEI 1949.

Rapport de la Commission de la Justice chargée d'examiner le projet de loi amnistiant certaines infractions à l'arrêté-loi du 22 janvier 1945 modifié par l'arrêté-loi du 18 mai 1946, et relatif à l'approvisionnement du pays.

Verslag van de Commissie van Justitie belast met het onderzoek van het wetsontwerp tot verlening van amnestie voor sommige misdrijven tegen de besluitwet van 22 Januari 1946, gewijzigd bij de besluitwet van 18 Mei 1946, betreffende de bevoorrading van het land.

Présents : MM. ROLIN, président; ALLARD, ANCOT, DELMOTTE, FONTEYNE, HANQUET, LOHEST, PHOLIEN, STRUYE, VERBAET et DERBAIX, rapporteur.

MESDAMES, MESSIEURS,

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Le projet de loi qui nous occupe, déposé à la Chambre des Représentants par MM. Discry et consorts, a été voté par cette Assemblée, en séance du 7 avril 1949, par 163 voix contre 22 et 1 abstention.

Il a une portée extrêmement limitée. Il tend à amnistier certaines infractions à l'arrêté-loi du 22 janvier 1945 modifié par celui du 18 mai 1946, relatif à l'approvisionnement du pays.

Ces deux arrêtés-lois, dont le Parlement a eu à connaître à maintes reprises, au cours de la présente législature, pour en abroger les dispositions les plus outrancières, commuèrent des peines excessives, dont le minimum était d'un mois d'emprisonnement et une amende de 1.000 francs, peines obligatoirement cumulées, appliquées sans admission possible ni de sursis, ni de circonstances atténuantes.

Pendant les deux années où cette législation a été appliquée, c'est-à-dire du 18 mai 1946, date du second arrêté-loi jusqu'au 28 février 1948, date d'entrée en vigueur de la loi abrogeant les dispositions les plus excessives, ce sont ces peines minima qui ont été appliquées par les tribunaux aux faits

Het ons voorgelegde wetsontwerp dat door de hh. Discry c.s. bij de Kamer der Volksvertegenwoordigers werd ingediend, is door die Vergadering goedgekeurd op 7 April 1949 met 163 tegen 22 stemmen, bij 1 onthouding.

De draagwijdte er van is uiterst beperkt. Het strekt er toe amnestie te verlenen voor sommige misdrijven tegen de besluitwet van 22 Januari 1945, gewijzigd bij de besluitwet van 18 Mei 1946, betreffende de bevoorrading van het land.

Die twee besluitwetten, welke tijdens deze zittings-tijd herhaaldelijk in het Parlement besproken werden om er sommige al te strenge bepalingen van op te heffen, bedreigde met overdreven straffen, waarvan het minimum een maand gevangenisstraf en een geldboete van 1.000 frank was, welke straffen verplichtend samen dienden toegepast, zonder opschorting noch verzachtende omstandigheden.

Tijdens de twee jaren dat die besluitwetten werden toegepast, dus van 18 Mei 1946, datum van de tweede besluitwet, tot 28 Februari 1948, datum waarop de wet die de meest overdreven bepalingen daarvan introk van kracht werd, hebben de rechtbanken de minima-straffen toegepast op de minst

*Voir :**Documents de la Chambre des Représentants :*

684 (Session de 1947-1948) : Proposition de loi;

175 (Session de 1948-1949) : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

6 et 7 avril 1949.

*Zie :**Gedr. Stukken van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :*

684 (Zitting 1947-1948) : Wetsvoorstel;

175 (Zitting 1948-1949) : Verslag.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

6 en 7 April 1949.

les moins graves, aux infractions les plus bénignes et les plus inoffensives qui bien souvent ne consistent qu'en de purs manquements réglementaires excluant toute malignité et même tout but de lucre !

Sans doute — et fort heureusement — pour remédier à ces conséquences réellement excessives, il a été fait, comme il s'imposait une large application du droit de grâce surtout en ce qui concerne les peines de prison, mais il n'empêche que certaines conséquences de ces condamnations prononcées subsistent : l'inscription au casier judiciaire, l'impossibilité d'accéder à certaines fonctions, l'inéligibilité aux mandats publics, etc. Cela est évidemment excessif !

C'est pour porter remède à pareilles situations que le projet de loi propose la présente amnistie. Elle s'applique à ceux qui ont été condamnés en application de l'arrêté-loi du 18 mai 1946, c'est-à-dire à raison de faits commis après cette date et jugés antérieurement au 28 février 1948 et à la condition qu'ils n'aient encouru que la peine minima prévue au dit arrêté-loi.

Telle est la portée de l'article 1^{er} du projet de loi.

L'article 2 stipule que l'amnistie ne peut être opposée aux droits de l'Etat ou des tiers.

La Commission a adopté le projet par 6 voix et 1 abstention et le rapport à l'unanimité.

Le Rapporteur,
C. DERBAIX.

Le Président,
H. ROLIN.

zware feiten, op de lichtste en onschadelijkste inbreuken, die vaak slechts loutere reglementsovertredingen waren, waarbij elk boos opzet en zelfs elk winstoogmerk was uitgesloten !

Ongetwijfeld — en heel gelukkig — werd, om die waarlijk overdreven gevolgen te verhelpen, een ruime toepassing gemaakt, zoals het geboden was, van het recht van begenadiging, vooral in zake de gevangenisstraffen, maar desondanks blijven sommige gevolgen van de uitgesproken veroordelingen bestaan : vermelding in het strafregister, onmogelijkheid om tot sommige functies benoemd te worden, onverkiesbaarheid tot de openbare mandaten, enz. ; het spreekt vanzelf dat zulks overdreven is !

Om aan dergelijke toestanden een eind te maken stelt het ontwerp deze amnestie voor : zij is van toepassing op hen die veroordeeld zijn bij toepassing van de besluitwet van 18 Mei 1946, d.w.z. uit hoofde van feiten die geschied zijn na die datum en gevonnis vóór 28 Februari 1948, en op voorwaarde dat zij slechts de minimum-straf van bedoelde besluitwet hebben opgelopen.

Dat is de draagwijdte van artikel één van het wetsontwerp.

Artikel 2 bepaald dat de amnestie niet kan ingeroepen worden tegen de rechten van de Staat of van derden.

De Commissie heeft het ontwerp met 6 stemmen, bij één onthouding, en dit verslag eenparig aangenomen.

De Verslaggever,
CH. DERBAIX.

De Voorzitter,
H. ROLIN.